



الجمعية العامة الـ140 للاتحاد البرلماني الدولي

الدوحة (قطر)، 6 – 10 نيسان/أبريل 2019



Inter-Parliamentary Union
For democracy. For everyone.

حلقة نقاش

حلقة نقاش حول إنهاء الفقر في مجال الطاقة عبر الحصول على طاقات متجددة وسياسيات عامة شاملة:

كيف يمكن للبرلمانات أن تساعد في تحقيق ذلك؟

الأحد، 07 نيسان/أبريل 2019، 11:30 – 13:00

سلوى 1، مركز المؤتمرات في فندق الشيراتون

مذكرة توضيحية

إن الطاقة هي في صميم التنمية. وهي ضرورية لتشغيل جميع قطاعات الاقتصاد – الصناعة والزراعة والصحة والخدمات – التي هي محركات فرص العمل والتنمية. توفر الطاقة التدفئة والتبريد والإضاءة والطاقة للتشغيل – كل الخدمات الأساسية اللازمة لضمان مستوى معيشي لائق وصحة الناس. الطاقة مطلوبة أيضاً لنقل الناس والبضائع. إن الحصول على خدمات الطاقة بتكلفة ميسورة، يمكن الناس من تحقيق إمكاناتهم في تعزيز الاندماج الاجتماعي. كما يعزز ذلك فرص العمل، ويدعم توفير الخدمات الاجتماعية، ويساعد على تحقيق عملية الانتقال إلى الاقتصاد الأخضر. ويتطابق ذلك مع أحد أهداف التنمية المستدامة (SDGs) – الهدف 7، تعزيز الطاقة للتنمية البشرية المستدامة والشاملة.

ومع ذلك، فإن نظام الطاقة الحالي، الذي يعتمد بشدة على الوقود الأحفوري، هو غير مستدام وغير عادل بشكل كبير. اليوم، ما زال أكثر من مليار شخص يعيشون من دون كهرباء، في حين أن مئات الملايين الآخرين يعيشون مع وصول غير كاف أو غير موثوق به للكهرباء. إن حوالي ثلاثة مليارات شخص، أغلبهم من النساء، يطبخون أو يقومون بتدفئة منازلهم من خلال الوقود الملوث للبيئة مثل الخشب أو غيره من الكتل الحيوية الأخرى، مما يؤدي إلى تلوث الهواء الداخلي والخارجي الذي يسبب تأثيرات صحية واسعة النطاق، وفقاً لمنظمة الصحة العالمية، هناك أربعة



ملايين حالة وفاة مبكرة كل عام. يعود الفقر في مجال الطاقة عادة إلى مزيج من تكاليف الطاقة العالية، وانخفاض الدخل، والنفايات بسبب المباني، المركبات والأجهزة المنزلية غير الفعالة، وبسبب عدم الوصول إلى مصادر بديلة للطاقة.

إن معظم الناس الذين يواجهون فقر في الطاقة يعيشون في إفريقيا وجنوب آسيا. ومع ذلك، تواجه عدد من الأسر في الاتحاد الأوروبي الفقر في الطاقة. إن فقر الطاقة هو شكل مختلف من أشكال الفقر المرتبطة بمجموعة من الآثار السلبية. له تأثير غير مباشر على العديد من مجالات السياسة، بما في ذلك صحة الناس ورفاهيتهم والبيئة والإنتاجية. إن معالجة فقر الطاقة يوفر فوائد متعددة، بما في ذلك تحقيق وفورات في ميزانيات الصحة العامة، تقليل تلوث الهواء، وتعزيز الرفاه، وتحسين الموارد المالية للأسر، وزيادة النشاط الاقتصادي.

والخبر السار هو أن الحلول لإنهاء فقر الطاقة موجودة. إن مصادر الطاقة المتجددة مثل الطاقة الشمسية والرياح والكتلة الحيوية أصبحت بأسعار معقولة أكثر بالنسبة إلى الوقود الأحفوري. وخارج هذا القطاع، إن حلول الطاقة التي يمكن زيادتها، والتقنيات الجديدة لتحسين كفاءة الطاقة في الصناعة والزراعة والصناعات الخدمية، وكذلك في النقل والبناء، يمكن الوصول إليها أكثر، بشكل عام. وغالباً ما تكمن المشكلة، لا سيما في البلدان النامية، في إحدى عمليات نقل التمويل والتكنولوجيا.

ستساعد هذه الفعالية على تسليط الضوء على هذه القضية، وتوفير التوجيه للبرلمانيين وإشراكهم في مناقشة تفاعلية حول وحدات البناء الرئيسية لإنهاء الفقر في مجال الطاقة. وستضم هذه الفعالية عرض حول القضايا البيئية بين الأمم المتحدة والاتحاد البرلماني الدولي تحت اسم "الظلال الخضراء": Shades of green: تعريف البرلمانيين بالاقتصاد الأخضر وستضيفه إلى تحضيرات الاتحاد البرلماني الدولي لقمة أهداف التنمية المستدامة واجتماعات أخرى رفيعة المستوى حول تغير المناخ وتمويل التنمية، والتي ستعقدتها الأمم المتحدة في أيلول/سبتمبر 2019.

أسئلة رئيسية:

- كيف تساعد البرلمانات في إنهاء الفقر في مجال الطاقة؟ ما هي الدروس التي يمكن استخلاصها من التجارب البرلمانية حتى الآن؟
- ما هي القوانين واللوائح والسياسات الوطنية اللازمة للتصدي للفقر في مجال الطاقة، وحشد الاستثمارات في الطاقات المتجددة وتسهيل تطوير التكنولوجيا ونقلها؟
- كيف تساعد الطاقات المتجددة في المضي قدماً في عجلة الاقتصاد الأخضر كمسار نحو التنمية المستدامة؟



- كيف يمكننا ضمان أن جميع أعضاء المجتمع، بمن فيهم النساء وغيرهن من المجموعات المهمشة، سوف يستفيدون من التدابير المتخذة لإنهاء الفقر في مجال الطاقة؟





Inter-Parliamentary Union
For democracy. For everyone.

140th IPU Assembly

Doha (Qatar), 6 – 10 April 2019



Panel discussion

Ending energy poverty through access to renewable energies and inclusive public policies: How can parliaments help?

*Sunday, 7 April 2019, 11.30 a.m. – 1 p.m.
Salwa 1, Sheraton Convention Center*

Concept note

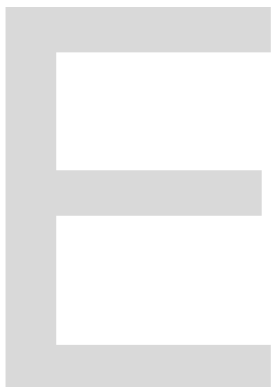
Energy is at the heart of development. It is needed to run all sectors of the economy - manufacturing, agriculture, health and services - that are the engines of jobs and growth. Energy provides heating, cooling, lighting and power to run - all essential services needed to guarantee a decent standard of living and people's health. Energy is also needed for the transport of people and goods.

Affordable access to energy services enables people to fulfil their potential while enhancing social inclusion. It promotes employment opportunities, supports the provision of social services, and helps realize the transition to the green economy. Corresponding to one of the Sustainable Development Goals (SDGs) - Goal 7, energy promotes sustainable and inclusive human development.

However, our current energy system, heavily reliant on fossil fuels, is both unsustainable and highly inequitable. Today, over one billion people still live without electricity, while hundreds of millions more live with insufficient or unreliable access to it. Nearly three billion people, disproportionately women, cook or heat their homes with polluting fuels like wood or other biomass, resulting in indoor and outdoor air pollution that causes widespread health impacts and, according to the World Health Organization, four million premature deaths each year. Energy poverty is usually due to a combination of high energy costs, low incomes, waste due to inefficient buildings, vehicles and appliances, and lack of access to alternative sources of energy.

Most of the people who experience energy poverty live in Africa and South Asia. Yet, there are also a number of households in the European Union that are experiencing energy poverty. Energy poverty is a distinct form of poverty associated with a range of adverse consequences. It has an indirect effect on many policy areas, including people's health and wellbeing, environment and productivity. Addressing energy poverty provides multiple benefits, including savings on public health budgets, reduced air pollution, enhanced wellbeing, improved household finances, and increased economic activity.

The good news is that solutions to end energy poverty exist. Renewable energy sources such as solar, wind and biomass are becoming more affordable relative to fossil fuels. Off-grid, portable energy solutions that can be scaled up, and new technologies to improve the energy efficiency in manufacturing, agriculture and service industries, as well as in transport and construction, are generally more accessible. The problem, particularly in developing countries, most often comes down to one of financing and technology transfers.



#IPU140

This event will help to shed some light on the issue, provide guidance to parliamentarians and engage them in an interactive debate on the main building blocks towards ending energy poverty. It will include a presentation of the recent IPU – UN Environment issues brief *Shades of green: An introduction to the green economy for parliamentarians*, and feed into IPU preparations for the SDG Summit and other high level meetings on climate change and financing for development that the United Nations will hold in September 2019.

Leading questions:

- How can parliaments help end energy poverty? What lessons can be drawn from parliamentary experiences to date?
- What national laws, regulations and policies are needed to address energy poverty, mobilize investments in renewable energies and facilitate technology development and transfer?
- How do renewable energies help advance the green economy as a pathway toward sustainable development?
- How can we ensure that all members of society, including women and other marginalized groups, will benefit from measures to end energy poverty?